

Shridath Ramphal

DAS UMWELT-PROTOKOLL

Partnerschaft zum Überleben

Übersetzt von Ralf Frieze

Ullstein

INHALT

Vorwort von Willy Brandt 11

Vorrede 17

TEIL EINS: ÜBERBLICK

Erstes Kapitel: Eine zerbrechliche Welt 23

TEIL ZWEI: VERWÜSTUNGEN

Zweites Kapitel: Luft und Wasser 61

Drittes Kapitel: Erde und Feuer 96

TEIL DREI: URSACHEN

Viertes Kapitel: Die verschwenderischen Reichen 141

Fünftes Kapitel: Die machtlosen Armen 181

Sechstes Kapitel: Bevölkerungsdruck 214

Siebtens Kapitel: Eine Feudalwelt 248

TEIL VIER: ANTWORTEN

Achtes Kapitel: Die Ethik des Überlebens 283

Neuntes Kapitel: Weitermachen wie gewohnt
oder Schlimmeres 311

Zehntes Kapitel: Ein bedachter Wandel 345

ANHANG 385

Nach Rio 387

Erklärung von Rio über Umwelt und Entwicklung 400

Agenda 21 (Auszüge) 408

Konvention über biologische Vielfalt (Auszüge) 414

UN-Rahmenkonvention über Klimaveränderungen
(Auszüge) 418

Nicht rechtsverbindliche Grundsatzerklärung über einen globalen
Konsens in der Bewirtschaftung, Erhaltung und auf Dauer
tragfähigen Entwicklung aller Waldarten 427

Literatur 437

Register 452

Über den Autor 459